



Distr.
LIMITED

A/C.4/54/L.1
20 September 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят четвертая сессия
КОМИТЕТ ПО СПЕЦИАЛЬНЫМ ПОЛИТИЧЕСКИМ
ВОПРОСАМ И ВОПРОСАМ ДЕКОЛОНИЗАЦИИ
(ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ)

ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

Записка Председателя

1. Пункты повестки дня, переданные Генеральной Ассамблеей Комитету по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) для рассмотрения и представления доклада, приводятся в документе A/C.4/54/L.1. Справочная информация по данным пунктам, включая ссылки на соответствующую документацию, изложена в аннотированном первоначальном перечне пунктов, которые будут включены в предварительную повестку дня пятьдесят четвертой сессии (A/54/100)¹.
2. В соответствии с пунктом (b) правила 99 правил процедуры Генеральной Ассамблеи каждый главный комитет утверждает программу работы с указанием, по мере возможности, плановой даты завершения своей работы, примерных дат рассмотрения пунктов и числа заседаний, отводимых для каждого пункта.
3. В связи с этим Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет), возможно, пожелает принять в качестве временного ориентира приводимые ниже примерные даты рассмотрения пунктов своей повестки дня при том понимании, что они будут периодически, по мере необходимости, пересматриваться в зависимости от наличия соответствующих документов. Кроме того, Комитет будет объединять рассмотрение определенных пунктов своей повестки дня, с тем чтобы в максимальной степени и эффективно использовать предоставленные ему конференционные ресурсы. Как указывается ниже, конференционные службы предусмотрели для Комитета 29 заседаний и настоятельно предлагают ему сделать все возможное для того, чтобы завершить работу в установленные сроки. Если Комитет пожелает изменить

даты рассмотрения пунктов, то ему все равно необходимо будет придерживаться указанных ниже сроков и времени. Возможности для обслуживания неофициальных консультаций, рабочих групп или заседаний региональных или иных групп государств-членов будут ограниченными. Крайне важно, чтобы имеющиеся конференционные службы использовались максимально полно.

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Дата рассмотрения</u>
Организация работы	22 сентября – утреннее заседание
Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (пункт 18)	4 октября – утреннее заседание
	5 октября – утреннее заседание
	6 октября – вечернее заседание
	7 октября – вечернее заседание
	8 октября – утреннее заседание
Информация о самоуправляющихся территориях, передаваемая согласно статье 73(е) Устава Организации Объединенных Наций (пункт 92)	
Экономическая и иная деятельность, которая затрагивает интересы народов самоуправляющихся территорий (пункт 93)	
Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций (пункт 94)	
Доклад Экономического и Социального Совета [(глава VII (раздел D) (пункт 12)]	
Предоставление государствами-членами жителям самоуправляющихся территорий возможностей для получения образования и профессиональной подготовки (пункт 95)	
Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях (пункт 89)	11 октября – вечернее заседание
	12 октября – утреннее заседание
	13 октября – утреннее заседание
	14 октября – утреннее заседание
Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах (пункт 90)	18 октября – утреннее заседание
	19 октября – вечернее заседание
	20 октября – вечернее заседание
	21 октября – вечернее заседание

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Дата рассмотрения</u>
Международное сотрудничество в использовании космического пространства в мирных целях (пункт 87)	25 октября – вечернее заседание
	26 октября – вечернее заседание
	27 октября – утреннее заседание
	28 октября – вечернее заседание
	29 октября – утреннее заседание
Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (пункт 88)	2 ноября – вечернее заседание
	3 ноября – утреннее/вечернее заседание
	4 ноября – вечернее заседание
Действие атомной радиации (пункт 86)	10 ноября – вечернее заседание
	11 ноября – утреннее заседание
	12 ноября – утреннее заседание
Вопросы, касающиеся информации (пункт 91)	15 ноября – утреннее заседание
	16 ноября – вечернее заседание
	17 ноября – вечернее заседание
	18 ноября – вечернее заседание

4. При составлении вышеизложенного расписания Председатель руководствовался следующими соображениями:

а) в соответствии с установленными процедурами и с учетом наличия документации Комитет, возможно, пожелает провести одни общие прения по пунктам 18, 92-94, 12 и 95 повестки дня и отдельно прения по пунктам 86-91 повестки дня при том понимании, что проекты резолюций и/или решений будут рассматриваться отдельно;

б) согласно установленной процедуре ожидается, что Генеральная Ассамблея приступит к обсуждению на пленарных заседаниях вопроса об осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (пункт 18) в целом после завершения рассмотрения других переданных ей пунктов, касающихся деколонизации, и после завершения Комитетом этой части его работы на сессии;

с) представители самоуправляющихся территорий и петиционеры будут заслушиваться как можно раньше в ходе рассмотрения Комитетом соответствующих пунктов;

д) органы и отдельные лица, заинтересованные в вопросах о Фолклендских (Мальвинских) островах (пункт 52) и о Восточном Тиморе (пункт 96), будут заслушаны в Комитете одновременно с рассмотрением этих пунктов на пленарных заседаниях.

5. Если изложенная выше предварительная программа работы окажется приемлемой для Комитета, то в целях облегчения его работы Председатель предлагает прекратить запись желающих выступить в общих прениях по пунктам 18, 92-94 и 12 и 95 повестки дня 4 октября в 18 ч. 00 м. Дальнейшие решения относительно общих прений по оставшимся пунктам повестки дня Комитет примет в надлежащее время.

6. Комитет хотел бы также обратить внимание на решения Генеральной Ассамблеи в отношении организации ее работы, изложенные в разделах II.B-II.N документа A/54/250.

7. Членам Комитета предлагается также учитывать решение Генеральной Ассамблеи о том, чтобы утренние и вечерние заседания – как пленарные, так и главных комитетов – начинались в ходе пятьдесят четвертой сессии ровно в 10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м. Было также принято решение о том, что в целях экономии будут прилагаться все усилия к тому, чтобы обеспечить окончание пленарных заседаний и заседаний главных комитетов к 13 ч. 00 м. и 18 ч. 00 м. соответственно, и что в выходные дни заседания проводиться не будут (A/54/250, пункт 12). Внимание членов Комитета обращается также на решение Ассамблеи временно отменить на этой сессии положение о кворуме, необходимом согласно правилу 108 правил процедуры Генеральной Ассамблеи для того, чтобы Председатель мог объявить заседание открытым и разрешить проведение прений (см. A/54/250, пункт 13).

8. Ввиду ограниченного числа заседаний, отведенных Комитету, предлагается ограничить продолжительность выступлений 10 минутами, сделав исключение для представителей групп делегаций, которым для выступления будет предоставляться 15 минут.

9. Для распространения подготовленных текстов выступлений в Комитете среди делегаций, специализированных учреждений, наблюдателей, устных переводчиков и составителей отчетов, требуется 300 экземпляров. Не менее 30 экземпляров следует представлять до начала выступлений, с тем чтобы Секретариат мог обеспечить как можно более качественное обслуживание.

Примечание

¹ Окончательный перечень пунктов, утвержденный Генеральной Ассамблеей, см. в документе A/54/251.
